



Ersatzteile / Spare parts

VS 1000

Vibrationsstampfer ab Okt. 2016
 vibration rammer off oct. 2016

3908301915 / 5808301903ab Seriennr.: 02145
 0134

update: 19.10.2016

| Skizze | Art.Nr. | Benennung | description |
|--------|------------|------------------------------------|----------------------------|
| 1 | 3908301012 | Senkkopfbolzen | Sunk head bolt |
| 2 | 3908301013 | Senkkopfbolzen | Sunk head bolt |
| 3 | 3908301014 | Metallplatte | Metal sheet |
| 4 | 3908301015 | Fussplatte | Foot plate |
| 5 | 3908301016 | Fussplatte kpl. | Foot plate cpl. |
| 6 | 3908301017 | Federring A12 | circlip A12 |
| 7 | 02012508 | Scheibe | washer |
| 8 | 02098507 | Sechskantmutter selbstsichernd M12 | self-locking nut M12 |
| 9 | 3908301020 | Mutter | Nut |
| 10 | 3908301021 | Zylinderschraube M10x20 | hexagonal bolt M10x20 |
| 11 | 3908301022 | Zylinderschraube M10x35 | hexagonal bolt M10x35 |
| 12 | 3908301023 | Fussplatte | Foot plate |
| 15 | 3908301026 | Aufsetzapfen | cutoff cock |
| 16 | 3908301027 | O-ring | O-ring |
| 17 | 3908301028 | Innere Feder | Inner spring |
| 18 | 3908301029 | Äussere Feder | Out spring |
| 19 | 3908301030 | Zylinder | Spring cylinder |
| 20 | 3908301031 | Pin | Pin |
| 21 | 3908301032 | Pleulstange | Piston rod kit |
| 22 | 01047113 | Sicherungsring | circlip ring |
| 23 | 3908301034 | O-Ring | O-ring |
| 24 | 3908301035 | Schutzhülse | Protection sleeve |
| 25 | 3908301036 | Dichtring | gasket |
| 26 | 3908301130 | Schauglasschraube ab BJ 2013 | screw at YC 2013 |
| 28 | 3908301039 | Schraube | oil screw |
| 29 | 3908301040 | O-Ring | O-ring |
| 30 | 3908301041 | Balgklemme | Bellows clamp |
| 31 | 3908301042 | Bandführung | Band guide |
| 32 | 02091244 | Zylinderschraube M6x50 | hexagonal bolt M6x50 |
| 33 | 3908301044 | Gewindebolzen | bolt |
| 34 | 3908301045 | Stift | Dowel pin |
| 35 | 3908301046 | Balg | Bellow |
| 36 | 3908301047 | Stift | Dowel pin |
| 37 | 02091265 | Zylinderschraube M10x35 | hexagonal bolt M10x35 |
| 38 | 3908301049 | Führungszylinder | Guide cylinder |
| 39 | 3908301050 | O-Ring | O-ring |
| 40 | 3908301051 | Pleuelkopf | piston end |
| 41 | 3908301052 | Sechskantschraube | Bolt |
| 42 | 3908301053 | Gehäusedeckel | Case cover |
| 43 | 3908301054 | O-Ring | O-ring |
| 44 | 02093365 | Sechskantschraube M8x20 | Hexagonal bolt M6x20 |
| 45 | 3908301056 | Unterlegscheibe | Washer |
| 46 | 01047240 | Sicherungsring | circlip ring |
| 47 | 3908301058 | Rillenkugellager | Bearing |
| 48 | 3908301059 | Pleuelstange | connecting rod |
| 49 | 3908301060 | Getrieberad | Gear wheel |
| 50 | 3908301061 | Innerer Federring | Internal circlip |
| 51 | 3908301062 | Rillenkugellager | Bearing |
| 52 | 3908301063 | Rillenkugellager | Bearing |
| 53 | 3908301064 | Hebelbehälter | Crank case |
| 54 | 01047117 | Sicherungsring | circlip ring |
| 55 | 3908301066 | O-Ring | O-ring |
| 56 | 3908301067 | Lagergehäuse | Bearing cover |
| 57 | 3908301068 | Passfeder | Key |
| 58 | 3908301069 | Antriebsritzel | Pinion |
| 59 | 3908301058 | Rillenkugellager | Bearing |
| 60 | 06206007 | Rillenkugellager | Bearing |
| 61 | 3908301072 | Simmerring | Oil seal |
| 62 | 3908301073 | Kupplungstrommel | Clutch drum |
| 63 | 3908301074 | Unterlegscheibe | Washer |
| 64 | 02093365 | Sechskantschraube M8 x 20 | Hexagon Bolt M6 x 20 |
| 65 | 02012708 | Federring | Spring Ring |
| 66 | 02091265 | Zylinderschraube | Socket head bolt |
| 67 | 3908301078 | Sperrscheibe | Lock washer |
| 68 | 3908301079 | Kupplung kpl. innen Ø 20 mm | Clutch cpl. Inside Ø 20 mm |
| 68 | 3908301127 | Kupplung kpl. innen Ø 15 mm | Clutch cpl. Inside Ø 15 mm |
| 69 | 3908301080 | Federkeil | Woodruff key |
| 70 | 02098506 | Sechskantmutter selbstsichernd | Hexagon nut, self-locking |
| 71 | 02012507 | Scheibe | Washer |
| 72 | 3908301083 | Verbindungsplatte | Connecting plate, engine |
| 73 | 3908301360 | Motor LC168F-2H | Engine LC168F-2H |
| 74 | 02098505 | Sechskantmutter selbstsichernd | Hexagon nut, self-locking |
| 75 | 3908301086 | Sechskantschraube M10 x 50 | Hexagon Bolt M10 x 50 |
| 76 | 02012708 | Federring | Spring Ring |



Ersatzteile / Spare parts

VS 1000

Vibrationsstampfer ab Okt. 2016
 vibration rammer off oct. 2016

3908301915 ab Seriennr.: 02145
 0134

update: 19.10.2016

| Skizze | Art.Nr. | Benennung | description |
|--------|------------|--------------------------------|-------------------------------------|
| 77 | 02012507 | Scheibe | Washer |
| 78 | 02012506 | Scheibe | Washer |
| 79 | 02093369 | Sechskantschraube | Hexagon screw |
| 80 | 3908301091 | Bodenplatte Motor | Bottom plate, engine |
| 81 | 3908301092 | Buchse | socket |
| 82 | 02012507 | Scheibe | Washer |
| 83 | 02012708 | Federring | Spring Ring |
| 84 | 3908301086 | Sechskantschraube M10 x 50 | Hexagon screw M10 x 50 |
| 85 | 3908301096 | Rückholfeder Bowdenzug | Throttle cable return spring |
| 86 | 3908301128 | Gaszug | throttle wire |
| 87 | 05043819 | Kabelbinder | Throttle cable tie |
| 88 | 3908301125 | Gashebel - Variante 2 silber | Throttle lever - type 2 silver |
| 89 | 3908301100 | Griff | Handle |
| 90 | 3908301101 | Rollgriff | Roller handle |
| 91 | 02798525 | Linsenschraube M5x25 | Flange bolt M5x25 |
| 92 | 02093403 | Sechskantmutter M5 | Hexagon nut, self-locking Mx5 |
| 93 | 3908301104 | Shock Dämpfer | Shock absorber |
| 93-1 | 02091262 | Zylinderschraube | Cheese Head Screw |
| 93-2 | 02012708 | Federring | Spring Ring |
| 94 | 02093383 | Sechskantschraube | Hexagon screw |
| 95 | 02093369 | Sechskantschraube | Hexagon screw |
| 96 | 02012506 | Scheibe | Washer |
| 97 | 3908301110 | Tank | Fuel tank |
| 97 | 3908301129 | Tank (Neues Modell) ab 01/2013 | Fuel tank (new model at YC 01/2013) |
| 98 | 02098505 | Sechskantmutter selbstsichernd | Hexagon nut, self-locking |
| 99 | 3908301112 | Tankverschluss | Fuel tank cap |
| 100 | 3908301113 | O-Ring | O-ring |
| 101 | 3908301114 | Unterlegscheibe | washer |
| 102 | 3908301115 | Kupferverbindung | copper connection |
| 103-1 | 3908301126 | Benzinhahn | Fuel cock |
| 104 | 3908301119 | Schlauchklemme | Tubing clamp |
| 105 | 3908301118 | Schlauch | Hose, fuel |
| 106 | 3908301119 | Schlauchklemme | Tubing clamp |
| 107 | 3908301123 | O-Ring | O-Ring |
| 108 | 3908301124 | O-Ring | O-Ring |
| 109 | 3908301121 | Laufgrad | wheel |
| 110 | 3908301121 | Laufgrad | wheel |
| 111 | 3908301122 | Transportachse | arbor |
| 112 | 3908301120 | Kraftstofffilter | fuel filter |
| 115 | 02093365 | Sechskantschraube M8x20 | Bolt M8x20 |
| 117 | 3908301361 | Anschraubplatte | Side panel |
| 119 | 02012707 | Federring A8 | Washer ø8 |
| 120 | 3908301368 | Befestigungsplatte Motor | Bottom plate, engine |
| o.Abb. | 3908301369 | Befestigungsplatte links | bottom plate left |
| o.Abb. | 3908301370 | Befestigungsplatte rechts | bottom plate right |